

# نن ورځ خپل د هپاتیت بی (HBV) واکسین ترلاسه کړئ

## دا واکسین مو د کومي ناروغی پر وړاندې ساتنه کوي؟

د هپاتیت بی انتان څخه ساتنه کوي.

- هپاتیت بی د ځيگر یو انتان دی چې د هپاتیت بی ویروس له امله رامینځته کیږي. د ۱۰ کسانو څخه ۱ کس چې په هپاتیت بی اخته کیږي یو داسې انتان رامینځته کوي چې ژر له منځه نه ځي (مزمین انتان). د هپاتیت بی مزمینه انتان کولی شي د ځگر د خرابوالي (سیرروسس)، د ځگر سرطان او مریني لامل شي.
- هپاتیت بی د یو ناروغ د وینې او د بدن مایعاتو سره د تماس له لارې خپریږي. لکه د زیږون، د سنتو شریکولو، پاکي یا پل، د نوک تراش، یا د غاښونو برش، د هغو وسایلو سره اړیکې د لارې چې په سمه توګه نه وي پاک شوي (لکه سنتي چې د خال وهلو او د غوړواليو یا پیڙوان لپاره پکارېږي)، جنسي اړیکې او داسې نورو له لارې خپریږي.



## څوک باید دا واکسین ترلاسه کړي؟

- دا واکسین د ښوونځیو د معمول واکسینونو مهالویش د پروګرام د یوې برخې په توګه د شپږم ټولګي زده کونکو (11-12 کلنۍ) ته تطبیق کیږي.
- د نهم ټولګي زده کوونکي (د 14-15 کلن) چې په خپل وخت یې دا واکسین نه وي اخیستی هم کولی شي په ښوونځیو کې یې ترلاسه کړي. تاسو باید دا واکسین ضرور ترلاسه کړئ که تاسو د ځانګړي روغتیا ستونزو له امله د هپاتیت بی خطر سره مخ یاست، یا د کار ډول او داسې نور.



**څوک باید دا واکسین ترلاسه نکړي؟** تاسو ممکن دا واکسین ترلاسه نه کړئ که تاسو د دې واکسین یا ورته واکسین د یوې برخې سره حساسیت یا وروسته جدي/غیر معمولي جانبي عوارض یا بدې اغیزې ولرئ. دا په دې معنی دا چې ډیری زده کوونکي په البرټا کې ددی واکسین لپاره اجازه لري.

**د دې واکسین جانبي عوارض څه دي؟** بدې اغیزې یې خورا عادي او لنډمهاله دي، لکه د سنتي یا پیچکاري ځای کې سوروالی، پړسوب، درد، سټریا، سر درد، تبه، د اشتها ضعیفوالی، د زړه بدوالی یا خوا ګرزیدل، کانګې، د معدې درد او داسې نور شامل دي. جانبي عوارضو د اداره کولو لپاره د د پیچکاري یا سنتي ځای کې د یخ، لوند ټوکر څخه کار اخیستل، او د تېې یا درد سره د مقابلي لپاره د ibuprofen یا acetaminophen په څیر درمل اخیستلی شو.



## که تاسو کومي اضافي پوښتنې لرئ یا غواړئ خپل واکسین واخلي؟ تاسو کولی شئ:

- د روغتیايي خدماتو ۸۱۱ شمیرې سره اړیکه ټینګه کړي.
- د نوي راغلو خلکو لپاره د څو ژبو روغتیا مرکز ته په 587-392-8062 شمیرې اړیکه ټینګه کړي.
- د خپل کورنۍ ډاکټر یا د لومړني صحي خدماتو مرکز سره اړیکه ونیسئ.